

EU DECLARATION OF CONFORMITY

The manufacturer:

**Freudenberg Home and Cleaning Solutions GmbH
Im Technologiepark 19
69469 Weinheim, Germany**

declares under his sole responsibility, that the PPE described hereafter:

Vileda

Dermo Plus

PPE to be used against category I (minimal risks) only

is in conformity with the provisions of Regulation (EU) 2016/425 and is subject to the procedure set out in Annex IV (Module A) of the Regulation.

Signed for and on behalf of Freudenberg Home and Cleaning Solutions GmbH



Lukas Schäffner
Technical Service Group Manager

Freudenberg
Home and Cleaning Solutions GmbH
Höhnerweg 2-4, Bau 149
69469 Weinheim

Weinheim, Germany; 1st September 2024

ЕО ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА СЪОТВЕТСТВИЕ

Производителят:

Freudenberg Home and Cleaning Solutions GmbH
Im Technologiepark 19
69469 Weinheim, Germany

декларира на своя отговорност, че описаните по-долу ЛПС:

Vileda

Dermo Plus

ЛПС за употреба срещу рискове от категория I
(минимални рискове)

съответства на разпоредбите на Регламент (ЕС) 2016/425 и е предмет на процедурата, описана в Приложение IV (модул A) на Регламента.

Подписано за и от името на Freudenberg Home and Cleaning Solutions GmbH



Lukas Schäffner
Technical Service Group Manager

Freudenberg
Home and Cleaning Solutions GmbH
Höhnerweg 2-4, Bau 149
69469 Weinheim

Weinheim, Germany; 1st September 2024

DECLARACIÓN UE DE CONFORMIDAD

El fabricante:

Freudenberg Home and Cleaning Solutions GmbH
Im Technologiepark 19
69469 Weinheim, Germany

declara bajo su única responsabilidad que el EPI descrito a continuación:

Vileda

Dermo Plus

**EPI para proteger contra riesgos de categoría I
solamente (riesgos mínimos)**

es conforme con las siguientes disposiciones del Reglamento (UE) 2016/425 y está sujeto al procedimiento establecido en el anexo IV (módulo A) del Reglamento.

Firmado por y en nombre de Freudenberg Home and Cleaning Solutions GmbH



Lukas Schäffner
Technical Service Group Manager

Freudenberg
Home and Cleaning Solutions GmbH
Höhnerweg 2-4, Bau 149
69469 Weinheim

Weinheim, Germany; 1st September 2024

EU PROHLÁŠENÍ O SHODĚ

Výrobce:

Freudenberg Home and Cleaning Solutions GmbH
Im Technologiepark 19
69469 Weinheim, Germany

na vlastní odpovědnost prohlašuje, že OOP dále popsané:

Vileda

Dermo Plus

**OOP, které budou použity pouze proti rizikům kategorie
I (minimální rizika)**

je v souladu s ustanoveními směrnice (EU) 2016/425 a je předmětem postupu stanoveného
v příloze IV (modul A) směrnice.

Podepsáno za a jménem Freudenberg Home and Cleaning Solutions GmbH



Lukas Schäffner
Technical Service Group Manager

Freudenberg
Home and Cleaning Solutions GmbH
Höhnerweg 2-4, Bau 149
69469 Weinheim

Weinheim, Germany; 1st September 2024

EU-OVERENSSTEMMELSESERKLÆRING

Producenten:

Freudenberg Home and Cleaning Solutions GmbH
Im Technologiepark 19
69469 Weinheim, Germany

erklærer under eneansvar, at PPE, der er beskrevet i det følgende:

Vileda

Dermo Plus

**PPE, der udelukkende skal anvendes til kategori I
(minimale risici)**

er i overensstemmelse med bestemmelserne i Forordning (EU) 2016/425 og er underlagt
proceduren, der er fastlagt i Bilag IV (Modul A) i forordningen.

Underskrevet for og på vegne af Freudenberg Home and Cleaning Solutions GmbH



Lukas Schäffner
Technical Service Group Manager

Freudenberg
Home and Cleaning Solutions GmbH
Höhnerweg 2-4, Bau 149
69469 Weinheim

Weinheim, Germany; 1st September 2024

EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

Der Hersteller:

Freudenberg Home and Cleaning Solutions GmbH
Im Technologiepark 19
69469 Weinheim, Germany

erklärt in alleiniger Verantwortung, dass die nachstehend beschriebene PSA:

Vileda

Dermo Plus

**PSA für die ausschließliche Verwendung gemäß
Kategorie I (minimale Risiken)**

die Vorschriften der Verordnung (EU) 2016/425 erfüllt und dem im Anhang IV (Modul A)
beschriebenen Verfahren unterliegt.

**Unterzeichnet für und im Namen von Freudenberg Home and Cleaning Solutions
GmbH**

i.v. Lukas Schäffner

Lukas Schäffner
Technical Service Group Manager

Freudenberg
Home and Cleaning Solutions GmbH
Höhnerweg 2-4, Bau 149
69469 Weinheim

Weinheim, Germany; 1st September 2024

EL-I VASTAVUSDEKLARATSIOON

Tootja:

Freudenberg Home and Cleaning Solutions GmbH
Im Technologiepark 19
69469 Weinheim, Germany

kinnitab oma ainuvastutusel, et käesolevalt kirjeldatud IKV:

Vileda

Dermo Plus

**IKV, mida kasutatakse ainult I kategooria ohtude vastu
(minimaalsed ohud)**

vastab määruse (EL) 2016/425 sätetele ja peab läbima määruse Lisas IV (Moodul A)
sätestatud protseduuri.

Allkirjastatud Freudenberg Home and Cleaning Solutions GmbH



Lukas Schäffner
Technical Service Group Manager

Freudenberg
Home and Cleaning Solutions GmbH
Höhnerweg 2-4, Bau 149
69469 Weinheim

Weinheim, Germany; 1st September 2024

ΔΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ ΕΕ

Ο κατασκευαστής:

Freudenberg Home and Cleaning Solutions GmbH
Im Technologiepark 19
69469 Weinheim, Germany

δηλώνει με αποκλειστική του ευθύνη ότι το μέσο ατομικής προστασίας που περιγράφεται κάτωθι:

Vileda

Dermo Plus

**Μέσο ατομικής προστασίας για προστασία από
κινδύνους κατηγορίας I (ήσσονος σημασίας) μόνο**

συμμορφώνεται προς τις διατάξεις του κανονισμού (ΕΕ) 2016/425 και υπόκειται στη διαδικασία που ορίζεται στο Παράρτημα IV (Ενότητα Α) του κανονισμού

Υπογράφηκε για και για λογαριασμό Freudenberg Home and Cleaning Solutions GmbH

L. V. Lukas Schäffner

Lukas Schäffner
Technical Service Group Manager

Freudenberg
Home and Cleaning Solutions GmbH
Höhnerweg 2-4, Bau 149
69469 Weinheim

Weinheim, Germany; 1st September 2024

DÉCLARATION EU DE CONFORMITÉ

Le fabricant :

Freudenberg Home and Cleaning Solutions GmbH
Im Technologiepark 19
69469 Weinheim, Germany

déclare sous sa seule responsabilité que l'EPI décrit ci-après :

Vileda

Dermo Plus

**EPI destiné à la protection contre les risques de
catégorie I (risques minimales)**

est en conformité avec les dispositions du Règlement (UE) 2016/425 et doit se soumettre à la procédure établie dans l'Annexe IV (Module A) du Règlement.

Signé pour et au nom de Freudenberg Home and Cleaning Solutions GmbH



Lukas Schäffner
Technical Service Group Manager

Freudenberg
Home and Cleaning Solutions GmbH
Höhnerweg 2-4, Bau 149
69469 Weinheim

Weinheim, Germany; 1st September 2024

DEARBHÚ COMHRÉIREACHTA AE

Déanann an monaróir:

Freudenberg Home and Cleaning Solutions GmbH
Im Technologiepark 19
69469 Weinheim, Germany

a dhearbhú, as a stuaim féin agus é féin amháin freagrach, maidir leis an TCP a thuairiscítear anseo ina dhiaidh seo:

Vileda

Dermo Plus

**TCP atá le húsáid in aghaidh rioscaí chatagóir I
(íosrioscaí)**

go bhfuil sé i gcomhréir le forálacha Rialachán (AE) 2016/425 agus go bhfuil sé faoi réir an nós imeachta atá leagtha amach in Iarscríbhinn IV (Modúl A) den Rialachán.

Sínithe le haghaidh agus thar ceann Freudenberg Home and Cleaning Solutions GmbH



Lukas Schäffner
Technical Service Group Manager

Freudenberg
Home and Cleaning Solutions GmbH
Höhnerweg 2-4, Bau 149
69469 Weinheim

Weinheim, Germany; 1st September 2024

IZJAVA O SUKLADNOSTI ZA EU

Proizvođač:

**Freudenberg Home and Cleaning Solutions GmbH
Im Technologiepark 19
69469 Weinheim, Germany**

izjavljuje pod svojom isključivom odgovornosti da je osobna zaštitna oprema opisana u nastavku:

Vileda

Dermo Plus

Osobna zaštitna oprema koja se mora koristiti samo u slučaju opasnosti kategorije I (minimalna opasnost)

u skladu je s propisima Odredbe (EU) 2016/425 i predmet postupka navedenog u Dodatku IV (Modul A) Odredbe.

Potpisano za i u ime Freudenberg Home and Cleaning Solutions GmbH



Lukas Schäffner
Technical Service Group Manager

Freudenberg
Home and Cleaning Solutions GmbH
Höhnerweg 2-4, Bau 149
69469 Weinheim

Weinheim, Germany; 1st September 2024

DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ UE

Il fabbricante:

**Freudenberg Home and Cleaning Solutions GmbH
Im Technologiepark 19
69469 Weinheim, Germany**

dichiara sotto la propria e unica responsabilità che il DPI descritto di seguito:

Vileda

Dermo Plus

**DPI da utilizzare per proteggere da rischi di categoria I
(rischi minimi)**

è conforme alle disposizioni del regolamento (UE) 2016/425 ed è soggetto alla procedura di cui all'allegato IV (modulo A) al regolamento.

Firmato per conto e a nome di Freudenberg Home and Cleaning Solutions GmbH



Lukas Schäffner
Technical Service Group Manager

Freudenberg
Home and Cleaning Solutions GmbH
Höhnerweg 2-4, Bau 149
69469 Weinheim

Weinheim, Germany; 1st September 2024

ES ATBILSTĪBAS DEKLARĀCIJA

Ražotājs

Freudenberg Home and Cleaning Solutions GmbH
Im Technologiepark 19
69469 Weinheim, Germany

paziņo uz savu atbildību, ka IAL, kas aprakstīts turpmāk:

Vileda

Dermo Plus

IAL, kas jāizmanto pret I kategorijas riskiem

atbilst Regulas (ES) 2016/425 noteikumiem un uz to attiecas Regulas IV pielikumā (A modulis) noteiktā procedūra.

Parakstīts vārdā un vārdā Freudenberg Home and Cleaning Solutions GmbH



Lukas Schäffner
Technical Service Group Manager

Freudenberg
Home and Cleaning Solutions GmbH
Höhnerweg 2-4, Bau 149
69469 Weinheim

Weinheim, Germany; 1st September 2024

ES ATITIKTIES DEKLARACIJA

Gamintojas:

Freudenberg Home and Cleaning Solutions GmbH
Im Technologiepark 19
69469 Weinheim, Germany

prisiimdamas visą atsakomybę pareiškia, kad toliau aprašytos AAP:

Vileda

Dermo Plus

**AAP skirtos naudoti tik esant I rizikos kategorijai
(minimali rizika)**

atitinka Reglamento (ES) 2016/425 nuostatas ir joms taikoma procedūra, nustatyta
Reglamento IV priede (A modulis).

Pasirašė ir vardu Freudenberg Home and Cleaning Solutions GmbH



Lukas Schäffner
Technical Service Group Manager

Freudenberg
Home and Cleaning Solutions GmbH
Höhnerweg 2-4, Bau 149
69469 Weinheim

Weinheim, Germany; 1st September 2024

EU MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT

A gyártó:

Freudenberg Home and Cleaning Solutions GmbH
Im Technologiepark 19
69469 Weinheim, Germany

kizárólagos felelőssége tudatában nyilatkozik arról, hogy az alább meghatározott PPE:

Vileda

Dermo Plus

**csak I. kategóriájú (minimális) kockázatok elleni
használatra való PPE**

megfelel a 2016/425 (EU) Rendelet követelményeinek, és vonatkozik rá a Rendelet IV. mellékletében (A modul) meghatározott eljárás.

Aláírva és nevében Freudenberg Home and Cleaning Solutions GmbH



Lukas Schäffner
Technical Service Group Manager

Freudenberg
Home and Cleaning Solutions GmbH
Höhnerweg 2-4, Bau 149
69469 Weinheim

Weinheim, Germany; 1st September 2024

DIKJARAZZJONI TA' KONFORMITÀ TAL-UE

Il-manifattur:

Freudenberg Home and Cleaning Solutions GmbH
Im Technologiepark 19
69469 Weinheim, Germany

jiddikjara fuq ir-responsabbiltà unika tiegħu, li l-PPE deskritt hawn taħt:

Vileda

Dermo Plus

PPE li se jintuża kontra r-riskji ta' kategorija I (riskji minimi)

huwa konformi mad-dispożizzjonijiet tar-Regolament (UE) 2016/425 u huwa suġġett għall-proċedura stabbilita fl-Anness IV (Modulu A) tar-Regolament.

Iffirmat għal u f'isem Freudenberg Home and Cleaning Solutions GmbH



Lukas Schäffner
Technical Service Group Manager

Freudenberg
Home and Cleaning Solutions GmbH
Höhnerweg 2-4, Bau 149
69469 Weinheim

Weinheim, Germany; 1st September 2024

EU-CONFORMITEITSVERKLARING

De fabrikant:

**Freudenberg Home and Cleaning Solutions GmbH
Im Technologiepark 19
69469 Weinheim, Germany**

verklaart onder zijn eigen verantwoordelijkheid dat de hieronder beschreven PBM:

Vileda

Dermo Plus

**PBM uitsluitend te gebruiken bij risico's van categorie I
(minimaal risico)**

is in overeenstemming met de bepalingen van Verordening (EU) nr. 2016/425 en valt onder de procedure van bijlage IV (module A) van de verordening.

Ondertekend voor en namens Freudenberg Home and Cleaning Solutions GmbH



Lukas Schäffner
Technical Service Group Manager

Freudenberg
Home and Cleaning Solutions GmbH
Höhnerweg 2-4, Bau 149
69469 Weinheim

Weinheim, Germany; 1st September 2024

DEKLARACJA ZGODNOŚCI UE

Producent:

Freudenberg Home and Cleaning Solutions GmbH
Im Technologiepark 19
69469 Weinheim, Germany

deklaruje, na swoją wyłączną odpowiedzialność, że ŚOI opisane poniżej:

Vileda

Dermo Plus

**ŚOI do stosowania wyłącznie w przypadku zagrożeń
kategorii I (zagrożenia minimalne)**

są zgodne z postanowieniami Rozporządzenia (UE) 2016/425 i podlegają procedurze określonej w Załączniku IV (Moduł A) Rozporządzenia.

Podpisano w imieniu Freudenberg Home and Cleaning Solutions GmbH



Lukas Schäffner
Technical Service Group Manager

Freudenberg
Home and Cleaning Solutions GmbH
Höhnerweg 2-4, Bau 149
69469 Weinheim

Weinheim, Germany; 1st September 2024

DECLARAÇÃO UE DE CONFORMIDADE

O fabricante:

Freudenberg Home and Cleaning Solutions GmbH
Im Technologiepark 19
69469 Weinheim, Germany

declara, sob a sua exclusiva responsabilidade, que o EPI descrito a seguir:

Vileda

Dermo Plus

**EPI destinado a ser utilizado unicamente contra riscos
de categoria I (riscos mínimos)**

está em conformidade com as disposições do Regulamento (UE) 2016/425 e está sujeito ao procedimento previsto no Anexo IV (Módulo A) do Regulamento.

Assinado por e em nome de Freudenberg Home and Cleaning Solutions GmbH



Lukas Schäffner
Technical Service Group Manager

Freudenberg
Home and Cleaning Solutions GmbH
Höhnerweg 2-4, Bau 149
69469 Weinheim

Weinheim, Germany; 1st September 2024

DECLARAȚIE DE CONFORMITATE UE

Producătorul:

Freudenberg Home and Cleaning Solutions GmbH
Im Technologiepark 19
69469 Weinheim, Germany

declară pe propria răspundere că EIP descris în cele ce urmează:

Vileda

Dermo Plus

**EIP utilizat numai împotriva riscurilor (minimale) de
categoria I**

este în conformitate cu prevederile Regulamentului (UE) 2016/425, și face obiectul procedurii definite în anexa IV (Modulul A) la Regulament.

Semnat pentru și în numele Freudenberg Home and Cleaning Solutions GmbH



Lukas Schäffner
Technical Service Group Manager

Freudenberg
Home and Cleaning Solutions GmbH
Höhnerweg 2-4, Bau 149
69469 Weinheim

Weinheim, Germany; 1st September 2024

VYHLÁSENIE O ZHODE EÚ

Výrobca:

Freudenberg Home and Cleaning Solutions GmbH
Im Technologiepark 19
69469 Weinheim, Germany

vyhlasuje na svoju výlučnú zodpovednosť, že osobný ochranný prostriedok (OOP) opísaný ďalej:

Vileda

Dermo Plus

OOP na použitie len pre riziká kategórie I (minimálne riziká)

je v súlade s ustanoveniami nariadenia (EÚ) č. 2016/425 a podlieha postupu stanovenému v prílohe IV (modul A) nariadenia.

Podpísané za a v mene Freudenberg Home and Cleaning Solutions GmbH



Lukas Schäffner
Technical Service Group Manager

Freudenberg
Home and Cleaning Solutions GmbH
Höhnerweg 2-4, Bau 149
69469 Weinheim

Weinheim, Germany; 1st September 2024

IZJAVA EU O SKLADNOSTI

Proizvajalec:

**Freudenberg Home and Cleaning Solutions GmbH
Im Technologiepark 19
69469 Weinheim, Germany**

izključno na svojo odgovornost izjavlja, da je osebna zaščitna oprema, opisana v nadaljevanju:

Vileda

Dermo Plus

**Osebna zaščitna oprema, ki se uporablja proti
tveganjem kategorije I (minimalna tveganja)**

je v skladu z določbami Uredbe (EU) 2016/425 in je predmet postopka iz Priloge IV (modul A) uredbe.

Podpisano za in v imenu Freudenberg Home and Cleaning Solutions GmbH



Lukas Schäffner
Technical Service Group Manager

Freudenberg
Home and Cleaning Solutions GmbH
Höhnerweg 2-4, Bau 149
69469 Weinheim

Weinheim, Germany; 1st September 2024

EU:N VAATIMUSTENMUKAISUUSVAKUUTUS

Valmistaja:

Freudenberg Home and Cleaning Solutions GmbH
Im Technologiepark 19
69469 Weinheim, Germany

vakuuttaa yksinomaisella vastuullaan, että seuraavassa kuvattu henkilönsuojain:

Vileda

Dermo Plus

**Vain kategorian I riskejä vastaan käytettävä
henkilönsuojain (minimaaliset riskit)**

on yhdenmukainen asetuksen (EU) 2016/425 mukaisesti ja sitä koskee asetuksen liitteessä IV (moduuli A) määritetty menettely.

Allekirjoitettu puolesta ja puolesta Freudenberg Home and Cleaning Solutions GmbH



Lukas Schäffner
Technical Service Group Manager

Freudenberg
Home and Cleaning Solutions GmbH
Höhnerweg 2-4, Bau 149
69469 Weinheim

Weinheim, Germany; 1st September 2024

EU-FÖRSÄKRAN OM ÖVERENSSTÄMMELSE

Tillverkare:

Freudenberg Home and Cleaning Solutions GmbH
Im Technologiepark 19
69469 Weinheim, Germany

förklarar under eget ansvar att den PPE-produkt som beskrivs nedan:

Vileda

Dermo Plus

**PPE-produkt som enbart ska användas mot risker av
kategori I (minimala risker)**

överensstämmer med bestämmelserna i förordning (EU) 2016/425 och omfattas av
förfarandet som beskrivs i bilaga IV (modul A) i förordningen.

Signerad för och på uppdrag av Freudenberg Home and Cleaning Solutions GmbH



Lukas Schäffner
Technical Service Group Manager

Freudenberg
Home and Cleaning Solutions GmbH
Höhnerweg 2-4, Bau 149
69469 Weinheim

Weinheim, Germany; 1st September 2024

EU-ERKLÆRING OM OVERENSSTEMMELSE

Produsenten:

Freudenberg Home and Cleaning Solutions GmbH
Im Technologiepark 19
69469 Weinheim, Germany

erklærer på eget ansvar at PPE beskrevet nedenfor:

Vileda

Dermo Plus

**PPE som kun skal brukes mot kategori I (minimal
risiko)**

er i samsvar med bestemmelsene i regulativ (EU) 2016/425 og er underlagt prosedyren
fastsatt i vedlegg IV (modul A) i regulativ

Signert for og på vegne av Freudenberg Home and Cleaning Solutions GmbH



Lukas Schäffner
Technical Service Group Manager

Freudenberg
Home and Cleaning Solutions GmbH
Höhnerweg 2-4, Bau 149
69469 Weinheim

Weinheim, Germany; 1st September 2024

ДЕКЛАРАЦИЯ СООТВЕТСТВИЯ ЕС

Производитель:

Freudenberg Home and Cleaning Solutions GmbH
Im Technologiepark 19
69469 Weinheim, Germany

заявляет под свою исключительную ответственность, что СИЗ, описание которого приведено ниже:

Vileda

Dermo Plus

**СИЗ, предназначенное для защиты только от
рисков категории I (минимальные риски)**

соответствует требованиям Регламента (ЕС) 2016/425 и подвергается процедуре, изложенной в приложении IV (модуль A) Регламента.

Подписано от имени и по поручению Freudenberg Home and Cleaning Solutions GmbH

i.v. Lukas Schäffner

Lukas Schäffner
Technical Service Group Manager

Freudenberg
Home and Cleaning Solutions GmbH
Höhnerweg 2-4, Bau 149
69469 Weinheim

Weinheim, Germany; 1st September 2024

AB UYGUNLUK BEYANI

Üretici:

Freudenberg Home and Cleaning Solutions GmbH
Im Technologiepark 19
69469 Weinheim, Germany

yalnızca kendi sorumluluğu altında, aşağıda belirtilen KKD'nin aşağıdaki özellikleri taşıdığını beyan etmektedir:

Vileda

Dermo Plus

**Yalnızca Kategori I (minimal risklere) karşı kullanılacak
KKD**

(EU) 2016/425 Sayılı Yönetmeliğin hükümlerine uygundur ve Yönetmeliğin IV Numaralı Ekinde (Modül A) belirtilen prosedüre tabidir.

Adına ve namına imzalanmıştır Freudenberg Home and Cleaning Solutions GmbH



Lukas Schäffner
Technical Service Group Manager

Freudenberg
Home and Cleaning Solutions GmbH
Höhnerweg 2-4, Bau 149
69469 Weinheim

Weinheim, Germany; 1st September 2024